

# SS. Cyril & Methodius Church

PARAFIA ŚW. CYRYLA I METODEGO

**Pastor / Proboszcz**  
Father Adam Hurbanczuk

**Address**  
55 Charter Oak Avenue  
Hartford, CT 06106

**Rectory Telephone:**  
(860) 522-9157

**Rectory Fax:**  
(860) 524-9433



## **RECTORY OFFICE HOURS:**

*(Godziny Urzędowania):* Monday through Friday 9:00 AM to 4:00 PM  
At other times by appointment (w innym czasie tylko przez telefoniczne umówienie)

## **CELEBRATION OF THE SUNDAY EUCHARIST / MSZE ŚWIĘTE)**

Vigil Mass on Saturday at 4:00 PM (*Msza święta Wigilijna*)  
Sunday English Mass at 10:00 AM  
*Niedzielne Msze święte po polsku:* 8:30AM i 11:30 AM  
Weekday Masses / *Msze w tygodniu:* 7:30 AM / 8:00 AM-SATURDAY

## **CELEBRATION OF RECONCILIATION / SPOWIEDŹ**

Saturday/Sobota: 3:00 PM or by appointment  
(*albo przez uprzednie telefoniczne zgłoszenie*)

## **CELEBRATION OF BAPTISM / CHRZTY**

English - by Appointment only  
*Po polsku - tylko przez uprzednie zgłoszenie*)

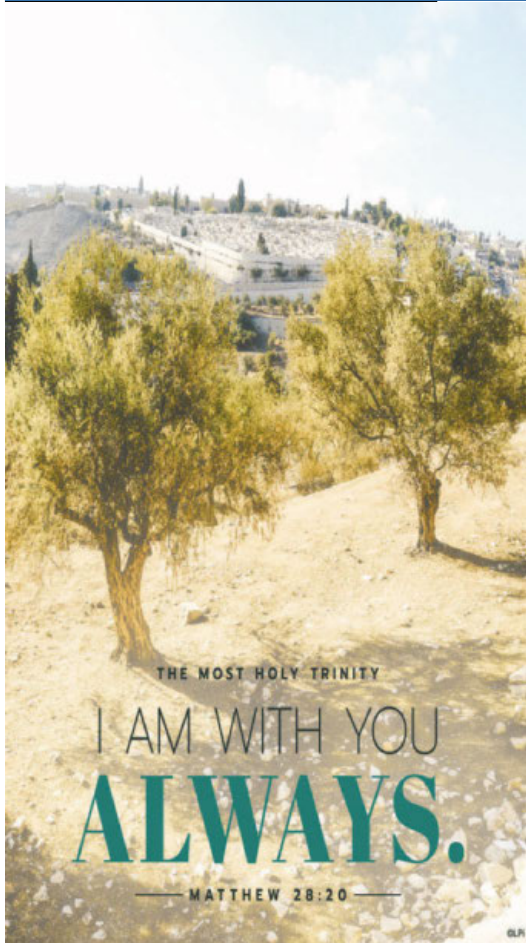
## **CELEBRATION OF MARRIAGE / ŚLUBY**

Arrangements should be made with the Pastor at least 6 months in advance.  
*Zgłaszać się 6 miesięcy przed ślubem.*

## **VISITATION TO THE SICK / ODWIEDZINY CHORYCH**

Anyone wishing to receive the Sacraments at home because of illness or age, please contact the Rectory. Please notify the Rectory if a parishioner is in the Hospital or Convalescent Home.

*Ktokolwiek życzy sobie przyjąć Sakramenty święte w domu z powodu choroby lub podeszłego wieku powinien zawiadomić plebanię. Jeżeli parafianin znajduje się w szpitalu lub "Convalescent Home" prosimy o przekazywanie informacji na plebanię.*



**2024 ARCHBISHOP'S ANNUAL APPEAL-  
DO THIS IN MEMORY OF ME**

It is fundamental that when you give to any charitable organization, you are confident the funds are used wisely. Be assured that your gift to the Archbishop's Annual Appeal supports the catholic ministries and programs as indicated in the 2024 Appeal literature, which can be found at <https://archdioceseofhartford.org/appeal/>.



No Appeal funds are ever used for legal fees or settlements.

**BIRTHRIGHT** distributed baby bottles on Mother's Day, May 12th weekend. Please fill them with coins, cash, or check and return it to the Birthright volunteer station after Masses on Sunday, June 2nd weekend. As you see from the insert inside the bottle, you may make a donation in honor or in memory of a loved one. Birthright will send an acknowledgement card of your gift of life. This is an opportunity for our church families to have an involvement in a project that saves the lives of unborn children and makes a lasting difference in the mothers' lives. Thank you for any help you can give.

**MEMORIAL DAY MASS**

A Memorial Day Mass will be held on Monday, May 27, 2024 at 10:00 AM in the Mausoleum Chapel at Mt. St. Benedict Cemetery, 1 Cottage Grove Road, Bloomfield. Please join us for this special Celebration of the Eucharist to remember and honor our deceased Veterans and other loved ones who have gone before us.

**Today we celebrate the feast of The Most Holy Trinity**  
Perhaps the deepest, the most profound of all mysteries is the mystery of the Trinity. The Church teaches us that although there is only one God, yet, somehow, there are three Persons in God. The Father is God, the Son is God, the Holy Spirit is God, yet we do not speak of three Gods, but only one God. They have the same nature, substance, and being. We came to know this immense mystery because Christ revealed it to us. Just before ascending He told them: "Go teach all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and the Holy Spirit" (Matthew 28:19). We know that these Three are not just different ways of looking at one person. For at the Last Supper, Jesus told us: "I came forth from the Father." So He is different from the Father. But He also promised: "If I go, I will send Him [the Paraclete] to you He will guide you to all truth" (John 16:28, 7, 13) the Son to culminate in heaven, where we will see the three Persons face to face, united to them in unspeakable love.

**2024 DOROCZNY APEL ARCYBISKUPA-  
CZYNIĘ TO NA MOJA PAMIATKĘ**

Fundamental znaczenie ma fakt, że przekazujecie darowiznę na rzecz jakiegokolwiek organizacji charytatywnej, trzeba mieć pewność, że wszystkie fundusze wykorzystane są mądrze. Zapewniamy, że Twój dar na rzecz Apelu Arcybiskupa 2024 wspiera katolików i programy zawarte w załączniku Apelu: <https://archdioceseofhartford.org/appeal/>

Fundusze nigdy nie są wykorzystywane na opłaty prawne i roszczenia.

**BIRTHRIGHT-** organizacja charytatywna rozprowadziła butelki dla niemowląt w weekend 12 maja- **DZIEŃ MATKI.**

Prosimy o wypełnienie ich gotówką lub czekiem i zwrócenie ich w weekend 2 czerwca. Jak widać z wkładki w butelce donacje można złożyć na cześć lub w dowód pamięci ukochanej osoby. Organizacja Birthright wyśle kartkę z podziękowaniem za Twój dar życia. Jest to okazja dla naszej wspólnoty parafialnej do bezpośredniego zaangażowania się w projekt, który ratuje nienarodzone dzieci i trwale zmienia życie matki. Dziękujemy za wszelką pomoc.

**TRÓJCA PRZENAJSWIĘTSZA**

Największa tajemnica wiary. Dziś świętujemy największą tajemnicę naszej wiary: Bóg jest jeden w Trzech Osobach. Bóg tak umiłował świat, że zechciał nam objawić tajemnicę swojego wewnętrznego życia. Syn ukazał nam Ojca i razem posyłają do nas Ducha Świętego. Niech towarzyszą nam dziś słowa, które usłyszymy w czasie liturgii eucharystycznej: „Panie, Ojczy Świąty, wszechmogący, wieczny Boże. Ty z Jednorodzonym Synem Twoim i Duchem Świętym jednym jesteś Bogiem, jednym jesteś Panem; nie przez jedność osoby, lecz przez to, że Trójca ma jedną naturę. W cokolwiek bowiem dzięki Twemu objawieniu wierzymy o Twojej chwale, to samo bez żadnej różnicy myślimy o Twoim Synu i o Duchu Świętym. Tak, iż wyznając prawdziwe i wiekuiste Bóstwo, wielbimy odrębność Osób, jedność w istocie i równość w majestacie”

**PRAYER – FOR EVERYDAY AND EVERYBODY**

Prayer of the Trinity

What a mystery you are, God.

God the Father, help me to root my identity in You as my father.

God the Son, help me to live as Your beloved.

God the Holy Spirit, help me to know You as closely as the breath in my lungs.

Amen.

MAY 26, 2024

26 MAJA 2024

**SUNDAY, MAY 26, 2024**  
**THE MOST HOLY TRINITY**  
*From 8:30 a.m. to 11:30 a.m. –  
coffee and pastry in the lower church hall.*

**MONDAY, MAY 27, 2024**  
**MEMORIAL DAY** –Rectory Office closed  
9:00 a.m. –Memorial Day Mass– in Polish  
7:00 p.m.—May Devotion in Polish.



**WEDNESDAY, MAY 29, 2024**  
7:00 p.m.—May Devotion in Polish.

**FRIDAY, MAY 31, 2024**  
7:00 p.m.—May Devotion in Polish

**SATURDAY, JUNE 1, 2024**  
3:00—3:45 p.m.—Confession  
4:00 p.m.— Sunday Vigil Mass

**SUNDAY, JUNE 2, 2024**  
**THE MOST HOLY BODY AND BLOOD OF CHRIST**  
11:30 a.m.—Mass and Procession celebrating the Feast of the Body and Blood of Christ will be held outside, weather permitting

**MEMORIAL DAY OBSERVANCE, MAY 27, 2024**  
American and Polish Veterans and Ladies Auxiliary of all wars are cordially urged to join together in remembrance of all fallen comrades at the Memorial Day Mass on Monday, May 27, 2024 at 9:00 a.m. All quests, families and parishioners are invited to attend.

**CHURCH RESTORATION FUND**  
Sincere words of appreciation and thanks to all who have given towards the restoration of our church. Generous donations towards the Restorations Fund in the past week came from: **Mr. & Mrs. Robert Nadeau in memory +John Bednarz.**  
**BÓG ZAPŁAĆ.** Fr. Adam

**THE VISITATION OF OUR LADY**  
Visitation, the visit, described in the Gospel According to Luke (1:39–56), made by the Virgin Mary, pregnant with the infant Jesus, to her cousin Elizabeth. ... The Feast of the Visitation of the Blessed Virgin Mary is celebrated in the Roman Catholic Church on May 31

**NIEDZIELA – 26 MAJA 2024**  
**PRZENAJSWIĘTSZEJ TRÓJCY**  
*Od 8:30 a.m. do 11:30 a.m.—kawa i ciasto w dolnej sali kościoła.*

**PONIEDZIAŁEK– 27 MAJA 2024**  
**MEMORIAL DAY**– Kancelaria nieczynna  
9:00 a.m.—Msza św. Z okazji Dnia Pamięci Narodowej  
7:00p.m—Nabożeństwo Majowe.

**ŚRODA-29 MAJA 2024**  
7:00p.m—Nabożeństwo Majowe.

**PIĄTEK– 31 MAJA 2024**  
7:00 p.m.—Nabożeństwo Majowe

**SOBOTA– 1 CZERWCA 2024**  
3:00—3:45 p.m.—Spowiedź  
4:00 p.m.— Msza Wigilijna

**NIEDZIELA – 2 CZERWCA 2024**  
**UROCZYSTOŚĆ NAJSWIĘTSZEGO CIAŁA I KRWI CHRYSTUSA- BOŻE CIAŁO**  
11:30 a.m.—Msza i Procesja Bożego Ciała na zewnątrz kościoła jeśli pogoda pozwoli.

**UHONOROWANIE DNIA PAMIĘCI NARODOWEJ**  
Wszyscy Weterani wszelkich wojen i konfliktów zbrojnych na świecie oraz Korpus Pomocniczy Pań proszeni są o przybycie na Mszę św. upamiętniającą poległych żołnierzy, która odbędzie się w poniedziałek 27 maja 2024. o godz. 9 rano. Serdecznie zapraszamy wszystkich gości, rodziny, przyjaciół i parafian.



**NAWIEDZENIA NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY – ŚWIĘTO 31-go maja.** Całe moje życie jest szkołą wiary, gdzie Jezus jest moim nauczycielem i uczy mnie kształtowania siebie na Jego wzór. Ważną rolę w tej szkole pełni również Jego i moja Matka, Maryja Dziewica. Jezus się jeszcze nie narodził, a Maryja już jest więcej światła Jego najlepszą uczennicą. On nie przyszedł, aby Mu służono, lecz aby służyć i oddać życie. Maryja, będąc w stanie błogosławionym, ma pełne prawo, aby troszczyć się o siebie i o Dziecko. Ale przepelniona miłością widzi bardziej potrzebujących. Wybiera się w drogę z pośpiechem, aby nie tylko służyć w codziennych potrzebach, lecz także dzielić się radością z obecności w Niej Zbawiciela. W spotkaniu obu niewiast widzę dwie nierozłączne postawy: służby i wdzięczności. Duch Święty pomaga mi żyć z pokorą w służbie innym i być wdzięcznym za doznaną miłość służebną.

MAY 26, 2024

**Saturday, May 25 Sobota 25 Maja**

8:00 a.m.+ Anna Grochowska, +Henryk Sienkiewicz— *S. J. Samsel.*

4:00 p.m.+ Carol Gustafson, +Ryszard Gójski, +Gery Konors— *Z. Kolakowski*

**SUNDAY MASS. May 26 Niedziela 26 Maja**

8:30 a.m.+ ks. Stanisław Skowronek i za zmarłych z rodziny— *parafianie.*

10:00 a.m.— dec'd members of Zadrozny, Siuda and Lacic families— *family.*

11:30 a.m.+ Jarosław, + Hipolit, + Grzegorz Oldziej— *rodzina.*

**Monday, May 27 Poniedziałek 27 Maja**

**St. Augustine of Canterbury, Bishop**

**Sw. Augustyna z Canterbury, biskupa**

7:30 a.m.—for living and dec'd members of the family

9:00 a.m.—w intencji wszystkich zmarłych i żyjących żołnierzy wszelkich wojen zbrojnych

**Tuesday, May 28 Wtorek 28 Maja**

7:30 a.m.+ Charlie Pankiewicz, + Stefanie, +Kazimierz, +Margie Walewender— *rodzina.*

**Wednesday, May 29 Środa 29 Maja**

**St. Paul VI, Pope/ Sw. Pawła VI, Papieża**

7:30 a.m.— dec'd members of Dabrowski and Michnicki families— *Kordowski family.*

**Thursday, May 30 Czwartek 30 Maja**

7:30 p.m.+ Jarosław, +Hipolit, +Grzegorz Oldziej— *mama, żona.*

**Friday, May 31 Piątek 31 Maja**

**The Visitation of the Blessed Virgin Mary**

**Nawiedzenie NMP**

7:30 a.m.+ Stanisława Zalewska, +Stefan Backiel— *wnuki.*

**Saturday, June 1 Sobota 1 Czerwca**

**St. Justin, Martyr/ Sw. Justyn, męczennika**

8:00 a.m.+ Tadeusz i + Mieczysława Janas— *córka z rodziną.*

4:00 p.m. + Franciszek & +Julia Mikulec, +Karol, +Marianna, +Teresa Pinda, + Stanisław & +Anna Sołtysik— *family.*

**NEXT SUNDAY MASS. June 2 Niedz 2 Czerwca**

8:30 a.m.+ Stanisław i +Janina Chlus i za zmarłych z rodziny— *rodzina.*

10:00 a.m.+ Kazimiera, +Bronisław, +Jerzy, +Aleksander, +Mark Koza, +Gary Bliven— *family.*

11:30 a.m.+ Maria i +Władysław Skawinski— *rodzina.*

26 MAJA 2024

**OFFERATORY - KOLEKTA**

MAY 19, 2024

Weekly/Tygodniowa... \$ 6,013.00

Second collection.... \$ 1,485.00

Next week the following collections are:

1st collection—Weekly collection

2nd collection—Monthly Offering— Church Improv.

Thank you for your generosity. God Bless you.

Dziękuję wszystkim za hojność. Szczęść Wam Boże.

**Módlmy się za chorych / Pray for the sick**

Aniela Białoskurska, Beverly Bartosiak, Helen & Władysława Bukowski, Jan Brzyski, Ed Brown, Halina Dziewaltowska, Weronika Domian, Bożena Furmanek, Władysława Gwara, Anna Goluch, Jan i Mateusz Kraska, Patryk Kelly, Anna Klocke, Maria Kościuk, Anna Kosior, Krzysztof Libera, Maria Lichacz, Stanley Lojko, Maria Monikowska, Monika Morawska, Maria Nawrot, Anna Pliszka, Josephine Rosa, Genowefa Szeliga, Phyllis Stawiarski, Beata Socha, Bogusław i Ewa Szyszka, Irene Underwood, Mirosława Tamkun, Veronika Winiarska, Leokadia Wojnilo, Anna Wojnilo, Patricia Zima, Fr. Bill, i w specjalnej intencji.

**REMEMBER IN YOUR PRAYERS THOSE WHO ARE ILL:** We welcome the opportunity to be informed of any of our parishioners who are ill or hospitalized. Contact the Rectory Office at 860-522-9157, or email at:

[ss.cyril-meth@att.net](mailto:ss.cyril-meth@att.net).

**IF SOMEONE YOU PLACED ON THE PRAYER LIST CAN BE TAKEN OFF PLEASE CALL THE RECTORY OFFICE.**

Módlmy się za zmarłych z naszej parafii:  
Pray for the deceased of our parish:

i za zmarłych w Polsce  
and the deceased in Poland

*Our e-mail address is  
Adres e-mail do kancelarii parafii:  
[ss.cyril-meth@att.net](mailto:ss.cyril-meth@att.net)*

**TOWARZYSTWO RÓŻAŃCA ŚWIĘTEGO**

Towarzystwo Różańca Świętego działające przy naszej parafii od 1904 roku, które spotyka się na wspólnej modlitwie w pierwszą niedzielę miesiąca o godz. 9:30 w dolnej sali kościoła ( tuż po Mszy św. 8:30 ) zaprasza nowych członków. Osoby (kobiety, mężczyźni, młodzież) zainteresowane dołączenia do modlitwy proszone są o kontakt z panią Janiną Chlus lub Marią Gasior, albo przybyć na miesięczne spotkanie, można również dzwonić do biura parafialnego 860-522-9157.

„ Odmawiając różaniec, rozmawiamy z Maryją, powierzamy Jej ufnie nasze troski i smutki, radości i nadzieje. Prosimy o to, by pomagała nam podejmować Boże plany i by wypraszała u Syna łaski potrzebne do wiernego ich wypełnienia”

*Św. Jan Paweł II*



**PARISH TAG SALE to benefit the SSCM RESTORATIONS FUND—JUNE 7th & JUNE 8th**

Help support our church by bringing good-quality items to be sold!! Help support our church by shopping at the Parish Tag Sale Friday, June 7th from 9:00am—2:00pm and/or Saturday, June 8th from 8:00 am-2:00pm.

We are asking Parishioners for your help to join together in bringing good-quality items for this Parish Tag Sale. To donate these items... Please bring them to the lower church hall, where they will be checked in.

**DROP OFF dates will be:** Saturday, June 1st from 1:00pm– 3:00; Sunday, June 2nd from 8:00am— 11:30; and Wednesday, June 5th from 3:00pm— 7:00.

PLEASE... NO early birds...NO clothing... NO broken or damaged items...NO dirty items.

Items for sale include small furniture, household items, small appliances, artwork, sporting goods, toys, crafts, collectibles, gardening supplies, hardware, glassware, holiday items, and more.

**JUNE DEVOTIONS**

Will be held on Mondays, Wednesdays, and Fridays at 7:00 p.m. in Polish. All are invited!

**BIRTHRIGHT** - Birthright is an emergency pregnancy service offering caring and practical support to pregnant women in crisis. Our guiding principle: It is the RIGHT of every pregnant woman to give BIRTH and the RIGHT of every child to be BORN. Help a mother give birth to her baby! Opportunities include friendship counseling and clerical and clothing work. Training is provided. There are 7 chapters in Connecticut. Call for your nearest chapter. Birthright needs gently worn Maternity and Baby clothing. Call for information at 1-800-550-4900.

**NOTICE FOR PARISHIONERS!!**

We ask all parishioners who have flowers in their garden to bring them to the church on SUNDAY MORNING, JUNE 2, in order to decorate the altars for the Corpus Christi procession. Decorated altars for the procession is a beautiful Polish tradition that we want to keep in our parish. Thank you very much. BÓG ZAPŁAĆ!

**ROSARY SOCIETY**

Will held its meeting on Sunday, June 9, 2024 at the lower church hall following 8:30 a.m. Mass.

**GOLDEN SENIORS CLUB**

Will hold its meeting on Monday, June 3, 2024 at 1:00 p.m. in the lower church hall.

**PARAFIALNE „TAG SALE” NA RZECZ KOŚCIOŁA— 7-8 CZERWCA**

Pomóż wesprzeć nasz kościół, przynosząc dobrej jakości przedmioty na sprzedaż!

Pomóż wesprzeć nasz kościół, zroób zakupy na parafialnej wyprzedaży w piątek 7 czerwca w godzinach 9:00-2:00 lub w sobotę 8 czerwca w godzinach 8:00– 2:00.

Prosimy parafian o pomoc we wspólnym zbieraniu dobrej jakości przedmiotów, aby je przekazać. Prosimy przynieść je do dolnej sali kościoła gdzie zostaną sprawdzone i zaakceptowane do sprzedaży.

Terminy zbierania rzeczy: sobota 1 czerwca w godz. 1:00 pm — 3:00 pm, niedziela 2 czerwca w godz. 8:00 am– 11:30 am, oraz środę 5 czerwca w godz. 3:00 pm– 7:00 pm.

PROSIMY... nie przynosić w INNYCH TERMINACH, nie przynosić również UBRAŃ/ ODZIEŻY, ZEPSUTYCH, USZKODZONYCH lub BRUDNYCH PRZEDMIOTÓW.

Lista przedmiotów na sprzedaż: małe meble, artykuły gospodarstwa domowego, drobny sprzęt AGD, dzieła sztuki, artykuły sportowe, zabawki, rękodzieła, przedmioty kolekcjonerskie, artykuły ogrodnicze, sprzęt, wyroby szklane, artykuły świąteczne i nie tylko. Wszystkie przedmioty muszą być w dobrym stanie.

**NABOŻEŃSTWO CZERWCOWE**

Będzie odprawiane w każdy poniedziałek, środę i piątek o godz. 7 wieczorem. Serdecznie zapraszamy do wspólnej modlitwy.

**INFORMACJA DLA PARAFIAN!!**

Prosimy wszystkich parafian, którzy mają kwiaty w ogrodach, aby przynieśli je do kościoła w niedzielę rano 2 czerwca w celu udekorowania ołtarzy na procesję Bożego Ciała. Ozdabianie ołtarzy na procesję to piękna polska tradycja, którą chcemy podtrzymać. Serdecznie dziękujemy. BÓG ZAPŁAĆ!

**TOWARZYSTWO RÓŻAŃCA ŚWIĘTEGO**

Zaprasza członków na zebranie, które odbędzie się w niedzielę 9 czerwca 2024 po mszy o godz. 8:30.

**KLUB ŻŁOTYCH EMERYTÓW**

Zaprasza na zebranie, które odbędzie się 3 czerwca 2024 roku o godz. 1 po opłudni w dolnej sali kościoła. Zapraszamy wszystkich członków.

**BALTYK EUROPEAN DELI**  
Sandwiches & Hot Foods to Go  
Szykujemy zamówienia na przyjęcia.  
**731 Wethersfield Ave., Htfd.**  
(corner South Street)  
**296-0600**



**Roly Poly BAKERY**  
Cakes & Pastries • Dairy • Deli  
Grocery • Smoked Meats • Much More!  
Mon Closed  
Tue - Fri 5:30-7 Sat 6-7 Sun 6-2  
860-229-5109 [www.RolyPolyinc.com](http://www.RolyPolyinc.com)



**SUPPORT OUR PARISH**

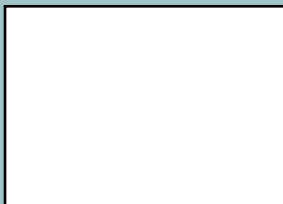
**WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!**  
They allow us to print this bulletin. Thank you!

**South Green Memorial Home**  
Waszkelewicz Dom Pogrzebowy  
43 Wethersfield Ave.  
Hartford  
**246-1413**  
Pre-Arrangement Counseling



**KORZEP INSURANCE AGENCY**  
Paul Korzep, LUTCF, Owner and Agent  
Auto-Home-Business-Life Insurance  
49 Welles Street Suite 219, Glastonbury, CT 06033  
paulkorzep@korzepinsurance.com • www.korzepinsurance.com  
Tel: 860-633-2112

**Beautiful Venue for Special Occasions**  
Moonlight Bistro is a lovely venue for up to 100 people. Ideal for events like birthdays, christenings, bridal showers, baby showers, post-funeral receptions & any family occasions.  
**Moonlight Bistro**  
123 Broad Street  
New Britain, CT  
**860 223 7055**

**Place Your Ad Here and Support our Parish!**  
Instantly create and purchase an ad with  
**AD CREATOR STUDIO**




[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)




**7 Days A Week**  
6AM - 3PM  
**(860) 257-7006**  
1797 Berlin Turnpike  
RT 5-15 Southbound | Wethersfield, CT  
Breakfast • Lunch • Polish Food



**SUPPORT OUR PARISH**

**ADT-Monitored Home Security**  
Got 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide



Authorized Provider | **SafeStreets**  
**833-287-3502**

**NEW HAUS GROUP**  
Angelica Czerowcy  
LICENSED REALTOR  
**860.578.7811**  
Mówię po polsku!  
[angelica@newhausct.com](mailto:angelica@newhausct.com)  
[www.newhausct.com](http://www.newhausct.com)

Wethersfield East Hartford  
**D'Esopo Funeral Chapel**  
Dedicated to families since 1905  
**860-563-6117 • www.desopofuneralchapel.com**



**Farley-Sullivan Funeral Homes**  
[www.farleysullivan.com](http://www.farleysullivan.com)  
34 Beaver Rd., Wethersfield 860-563-9999  
50 Naubuc Ave., Glastonbury 860-633-2521

**IF YOU LIVE ALONE**  
**MDMedAlert!**™ As Low As **\$19<sup>95</sup>** /mo.  
✓ Ambulance ✓ Police/Fire  
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert  
**CALL NOW! 800.808.9294** [md-medalert.com](http://md-medalert.com)



**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**



**FREE AD DESIGN**  
with purchase of this space  
**CALL 800-477-4574**



**SHORT STAFFED?**  
Place an ad here to find new local talent for your business.



**CALL 800-477-4574**

**LET'S GROW YOUR BUSINESS**  
Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME**  
**Anthony Praskavich**

[apraskavich@4LPi.com](mailto:apraskavich@4LPi.com)  
**(800) 477-4574 x6656**